Az Európai Unió

Hivatalos Lapja

C 522

64. évfolyam

Magyar nyelvű kiadás

Tájékoztatások és közlemények

2021. december 28.

Tartalom

II *Közlemények*

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ KÖZLEMÉNYEK

Európai Bizottság

2021/C 522/01 A Bizottság Közleménye – Iránymutatás a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alapból (2014–2020) nyújtott támogatásra elfogadott operatív programok lezárásáról … 1

IV *Tájékoztatások*

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

Európai Bizottság

2021/C 522/02 Euroátváltási árfolyamok — 2021. december 27. 10

A TAGÁLLAMOKTÓL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

2021/C 522/03 A belső piacon történő elektronikus tranzakciókhoz kapcsolódó elektronikus azonosításról és bizalmi szolgáltatásokról szóló 910/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet 9. cikkének (1) bekezdése szerint bejelentett elektronikus azonosítási rendszerek 11

2021/C 522/04 Az 5. cikk (2) bekezdése alapján benyújtandó Információk Európai Területi Társulás (ETT) létrehozása *(Az Európai Parlament és a Tanács 2006. július 5-i 1082/2006/EK rendelete (HL L 210., 2006.7.31., 19. o.))* 15

2021/C 522/05 Az 5. cikk (2) bekezdése alapján benyújtandó információk Európai Területi Társulás (ETT) létrehozása *(Az Európai Parlament és a Tanács 2006. július 5-i 1082/2006/EK rendelete (HL L 210., 2006.7.31., 19. o.))* 18

HU

V *Hirdetmények*

EGYÉB JOGI AKTUSOK

Európai Bizottság

2021/C 522/06 Tájékoztató – Nyilvános konzultáció – Az Európai Unióban földrajzi árujelzőként oltalomban részesítendő El Salvador-i földrajzi árujelzők 20

II

(Közlemények)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ KÖZLEMÉNYEK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

A BIZOTTSÁG KÖZLEMÉNYE

Iránymutatás a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alapból (2014–2020) nyújtott támogatásra elfogadott operatív programok lezárásáról

(2021/C 522/01)

FELELŐSSÉGKIZÁRÓ NYILATKOZAT:

Ezt a munkadokumentumot a Bizottsági állította össze. Az alkalmazandó uniós jog alapján technikai iránymutatást nyújt a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alap lezárásában közreműködő kollégák és szervek számára. Az útmutató nem befolyásolja a Bíróság és a Törvényszék értelmezéseit.

Tartalomjegyzék

1. ÁLTALÁNOS ELVEK

2. AZ ELŐREHOZOTT LEZÁRÁS LEHETŐSÉGE

3. A PROGRAMOK MÓDOSÍTÁSÁNAK HATÁRIDEJE

4. PÉNZÜGYI IRÁNYÍTÁS

   4.1. Kötelezettségvállalások visszavonása

   4.2. Az előfinanszírozás elszámolása

   4.3. A végső egyenleg kiszámítása

   4.4. Túlkönyvelés

5. A LEZÁRÁSKOR TÖRTÉNŐ JELENTÉSTÉTEL A VÉGREHAJTÁSRÓL

6. SZABÁLYTALANSÁGOK

   6.1. Szabálytalanságok kezelése az utolsó számviteli évben

   6.2. Visszatérítendő és vissza nem térítthető összegek

   6.3. A Bizottságnak már bejelentett kiadások további programhatósági ellenőrzését eredményező szabálytalanságok kockázata

7. A LEZÁRÁSI DOKUMENTUMOK BENYÚJTÁSA

   7.1. A lezárási dokumentumok benyújtási határideje

   7.2. A lezárási dokumentumok módosítása a benyújtási határidő lejárta után

   7.3. A dokumentumok elérhetősége

8. A LEZÁRÁSI DOKUMENTUMOK TARTALMA
   8.1. Záró végrehajtási jelentés
   8.2. Elszámolások
   8.3. Vezetői nyilatkozat és éves összefoglaló
   8.4. Auditvélemény és kontrolljelentés
9. A VÉGSŐ EGYENLEG KIFIZETÉSE
10. JOGSZERŰSÉGI ÉS SZABÁLYSZERŰSÉGI KÉRDÉSEK

A leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alap keretében a 2014. január 1. és 2020. december 31. közötti programozási időszakra vonatkozó operatív programokat, beleértve a REACT-EU-ból részesülőket is, időben és hatékonyan le kell zárni. Emiatt iránymutatásra van szükség a tekintetben, hogy a 223/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelettel ([1]) és az annak alapján elfogadott általános hatályú jogi aktusokkal összhangban miként kell lezárni ezeket a programokat.

Az iránymutatások figyelembe veszik a 2020. és 2021. évi példátlan Covid19-válságot, valamint annak a programok végrehajtására gyakorolt hatását.

Az iránymutatások célja, hogy segítsék a tagállamokat a lezárási folyamatban azáltal, hogy elmagyarázzák annak működését. A tárgyalt kérdéskör az EU fennálló költségvetési kötelezettségvállalásainak pénzügyi rendezése a következők útján: a valamely program keretében fennálló végső egyenlegnek a tagállam számára történő kifizetése; az Európai Bizottság által a tagállamnak jogosulatlanul kifizetett összegek visszavonása vagy visszafizettetése; és/vagy a végső egyenlegre vonatkozó kötelezettségvállalások visszavonása.

Az elszámolások éves vizsgálatának és elfogadásának rendszere jelentősen leegyszerűsítette a lezárási eljárást. Ennek eredményeként a program lezárásának kizárólag az utolsó számviteli évre és a záró végrehajtási jelentésre, illetve a legutolsó éves végrehajtási jelentésre vonatkozó dokumentumokon kell alapulnia.

1. ÁLTALÁNOS ELVEK

Ezek az iránymutatások a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alap (FEAD) programjainak a 2014–2020-as programozási időszakra vonatkozó, a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alapról szóló rendelettel (a továbbiakban: FEAD-rendelet) összhangban történő lezárására vonatkoznak ([2]).

A programok lezárása magában foglalja az Európai Unió fennálló költségvetési kötelezettségvállalásainak pénzügyi elszámolását, amely a program végső egyenlegének a tagállam részére történő kifizetésével ([3]) és/vagy a Bizottság által a tagállamnak jogosulatlanul kifizetett összegek visszavonásával vagy visszafizettetésével valósul meg. A programok lezárása nem érinti a Bizottság azon hatáskörét, hogy pénzügyi korrekciókat írhat elő.

2. AZ ELŐREHOZOTT LEZÁRÁS LEHETŐSÉGE

A tagállamok kérhetik a program előrehozott lezárását, feltéve, hogy elvégezték a program végrehajtásához kapcsolódó valamennyi tevékenységet. E célból a program utolsó számviteli évének a 2023. július 1-jétől 2024. június 30-ig tartónál korábbi számviteli évet kell tekinteni. Amennyiben a Bizottság elfogadja a kérelmet, a tagállamnak az érintett számviteli évet követő év február 15-ig be kell nyújtania a FEAD-rendelet 52. cikkében meghatározott lezárási dokumentumokat (a továbbiakban: lezárási dokumentumok). Az előrehozott lezárás során a lezárásra vonatkozóan megállapított valamennyi szabályt be kell tartani.

Az élelmiszer- és/vagy alapvető anyagi támogatási programok (azaz az I. típusú operatív programok) esetében a végső strukturált felmérést 2022-ben kell elvégezni. Ha azonban a tagállam 2022 előtt végrehajtotta a program valamennyi intézkedését, 2022-ben nem kell elvégeznie a strukturált felmérést. Ebben az esetben a Bizottság azt javasolja, hogy a felmérést az utolsó olyan évben végezzék el, amelyben élelmiszert és/vagy alapvető anyagi támogatást osztanak szét.

([1]) Az Európai Parlament és a Tanács 223/2014/EU rendelete (2014. március 11.).a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alapról (HL L 72., 2014.3.12., 1. o.).

([2]) Az Európai Parlament és a Tanács 223/2014/EU rendelete (2014. március 11.) a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alapról (HL L 72., 2014.3.12., 1. o.).

([3]) A Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királyságának az Európai Unióból és az Európai Atomenergia-közösségből történő kilépéséről szóló megállapodás (HL C 384I., 2019.11.12., 1. o.) 138. cikkének (1) bekezdése szerint a 2014–2020 közötti időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keret vagy a korábbi pénzügyi tervek keretében vállalt uniós programok és tevékenységek végrehajtása tekintetében az alkalmazandó uniós jog – beleértve a pénzügyi korrekciókra és a záróelszámolásra vonatkozó szabályokat is – az említett uniós programok és tevékenységek lezárásáig 2020. december 31. után is alkalmazandó az Egyesült Királyságra, kivéve, ha a vegyes bizottság a kilépésről rendelkező megállapodás 138. cikkének (5) bekezdésével összhangban technikai intézkedéseket fogadott el. Meg kell azonban jegyezni, hogy ezen iránymutatások REACT-EU forrásokra vonatkozó rendelkezései a 2020. december 23-i (EU) 2020/2221 rendelettel módosított, közös rendelkezésekről szóló rendelet (CPR) 154. cikkének ötödik albekezdése értelmében nem alkalmazandók az Egyesült Királyságra.

3. A PROGRAMOK MÓDOSÍTÁSÁNAK HATÁRIDEJE

A programok megfelelő végrehajtásának és a lezárás időben történő előkészítésének biztosítása érdekében a tagállamoknak 2023 szeptemberéig be kell nyújtaniuk a program módosítására irányuló kérelmeket ([4]), beleértve a pénzügyi terv módosítását is. Ez lehetővé teszi, hogy a határozatokat az elszámolhatóság végső határideje, azaz 2023. december 31. előtt elfogadják. Az egyetlen kivétel az olyan felülvizsgált pénzügyi terv benyújtása, amely a 2020-as pénzügyi évre vonatkozóan tükrözi a FEAD-rendelet 59. cikkének (1) bekezdésében meghatározott, a kötelezettségvállalás automatikus visszavonására vonatkozó szabály alkalmazását követően csökkentett összegű finanszírozást. Ebben az esetben a programmódosítási kérelmet 2024. június 30-ig kell benyújtani a Bizottsághoz ([5]).

A tagállamoknak az elszámolhatóság végső határideje, azaz 2023. december 31. előtt értesíteniük kell a Bizottságot a FEAD-rendelet 9. cikke (4) bekezdésének első albekezdésében ([6]) említett elemek módosítására vonatkozó bármely döntésükről.

4. PÉNZÜGYI IRÁNYÍTÁS

4.1. Kötelezettségvállalások visszavonása

A FEAD-rendelet 59. cikkének (1) bekezdésében meghatározott, a kötelezettségvállalás automatikus visszavonására vonatkozó szabály valamennyi költségvetési kötelezettségvállalásra alkalmazandó, beleértve azokat is, amelyek a programozási időszak utolsó évéhez (2020) kapcsolódnak.

A 2025. február 15-én vagy – amennyiben a Bizottság meghosszabbítja a határidőt ([7]) – 2025. március 1-jén még fennálló kötelezettségvállalásokat vissza kell vonni, ha a lezárási dokumentumok bármelyikét addig nem nyújtották be a Bizottságnak.

A FEAD-rendelet ([8]) 6a. cikkének (1) bekezdése értelmében azon FEAD-programok programozási időszakának utolsó éve, amelyekhez a tagállamok további REACT-EU forrásokat rendelhetnek, 2021 vagy adott esetben 2022. Ugyanezen rendelet 6a. cikkének (3) bekezdésével összhangban a kiegészítő forrásokra vonatkozó, fel nem használt kötelezettségvállalásokat a lezárás során vissza kell vonni.

4.2. Az előfinanszírozás elszámolása

A Bizottság legkésőbb a programok lezárásakor elvégzi a tagállamoknak kifizetett előfinanszírozások elszámolását ([9]). Ez vonatkozik a REACT-EU forrásokból folyósított további előfinanszírozásra is ([10]).

Az előfinanszírozásként kifizetett összegeket legkésőbb a program zárásakor bejelentett támogatható kiadásokkal kell igazolni. Az előfinanszírozás elszámolása azonban már akkor megkezdődhet, amikor a program megkapta a programot jóváhagyó bizottsági határozatban meghatározott, a FEAD-ból adható maximális hozzájárulást. Ebben az esetben a Bizottság a kifizetési kérelemben szereplő támogatható kiadásokat használja fel az előfinanszírozás elszámolására. A záróelszámolás csak az elszámolások elfogadását követően fejeződik be.

4.3. A végső egyenleg kiszámítása

Az utolsó számviteli évben – csakúgy, mint bármely más számviteli évben – a Bizottság a tagállam által időközi kifizetési kérelemként igényelt összeg 90 %-át visszatéríti oly módon, hogy a társfinanszírozási arányt alkalmazza a kifizetési kérelmekben szereplő támogatható közkiadásokra, feltéve, hogy a programban rendelkezésre állnak kötelezettségvállalások. A lezáráskor végzett számítások során figyelembe veszik a REACT-EU társfinanszírozási arányra gyakorolt hatását.

A Bizottság a FEAD-rendelet 50. cikkében foglaltak szerint meghatározza az utolsó számviteli évre vonatkozóan az alap terhére felszámítható összeget. A FEAD-rendelet 50. cikkének (6) bekezdése kimondja, hogy a Bizottság a számviteli évre vonatkozóan az alap terhére felszámítható összeget az elfogadott elszámolások alapján számítja ki, figyelembe véve mind az elszámolásokban szereplő összegeket, mind a Bizottság által a számviteli év során teljesített kifizetések teljes összegét.

([4]) A FEAD-rendelet 9. cikke.
([5]) A FEAD-rendelet 61. cikkének (4) bekezdése.
([6]) A 2020. április 23-i (EU) 2020/559 rendelettel módosítottak szerint.
([7]) A FEAD-rendelet 59. cikkének (2) bekezdése.
([8]) A 2021. február 10-i (EU) 2021/177 rendelettel módosítva.
([9]) A FEAD-rendelet 44. cikkének (4) bekezdése.
([10]) 2021. február 10-i (EU) 2021/177 rendelettel módosított FEAD-rendelet 6a. cikkének (4) bekezdése.

Amint a Bizottság kiszámította az alap terhére felszámítható összeget, elszámolja a fennmaradó előfinanszírozási egyenleget.

A FEAD-rendelet 40. cikkének (2) bekezdésével összhangban az alapból kifizetett végső egyenleg összege nem haladhatja meg az alapból nyújtható hozzájárulásnak az operatív programot jóváhagyó bizottsági határozatban meghatározott maximális összegét.

Az így kapott, a fent ismertetett szabályok szerint kifizetendő/visszatéríttetendő összeg képezi a program végső egyenlegét.

4.4. **Túlkönyvelés**

A túlkönyvelés a tagállamok azon gyakorlata, hogy a Bizottság számára magasabb összegű elszámolható kiadást jelentenek be, mint amennyi hozzájárulás az alapból – a programot jóváhagyó bizottsági határozatban meghatározottak szerint – maximálisan biztosítható.

Mivel a kifizetési kérelmek csak egy adott számviteli éven belül halmozódnak, ha az alapból kifizetett összeg az utolsó számviteli évet megelőzően eléri a programot jóváhagyó bizottsági határozatban meghatározott maximumot, a Bizottságnak bejelentett, az alapból nyújtott maximális hozzájárulást meghaladó kiadásokat nem viszik át a következő számviteli évre.

Az igazoló hatóságok ezért dönthetnek úgy, hogy a számviteli rendszerükbe egy adott számviteli évben beállított összegeket egy következő számviteli évben, vagy akár az utolsó számviteli évben jelentik be a Bizottságnak.

A fentiek figyelembevételével, és amennyiben a tagállamok túlkönyvelt kiadásokat kívánnak tartalékolni az utolsó számviteli évre, úgy az utolsó számviteli évet megelőző egyik számviteli évben sem kell a túlkönyvelt kiadásokat bejelenteniük a Bizottság számára, és ezt a kiadást felhasználhatják a program igényeinek kielégítésére. A tagállamok dönthetnek úgy, hogy a túlkönyvelt kiadásokat csak az utolsó számviteli évben jelentik be, kivéve, ha azt egy korábbi számviteli évben kell bejelenteniük a feltárt szabálytalan összegek helyettesítése érdekében (az alapból nyújtott hozzájárulás határán belül).

Amennyiben az utolsó számviteli év előtt nincs szükség a túlkönyvelt kiadásokra, a tagállamoknak azt csak az utolsó számviteli évben kell bejelenteniük a Bizottságnak, beleértve az előző számviteli években felmerült és kifizetett kiadásokat is ([11]). A Bizottságnak az utolsó számviteli évben bejelentett túlkönyvelt kiadásokat a záráskor és azt követően úgy tekintik, hogy helyettesítik azokat a (bármely számviteli évben, akár az utolsó számviteli évben bejelentett) szabálytalan összegeket, amelyeket később tárnának fel. A FEAD-rendelet 56. cikke (7) bekezdésének sérelme nélkül a tagállamok a túlkönyvelt kiadások felhasználásával helyettesíthetik az utolsó számviteli évre vonatkozó elszámolások benyújtását követően/a lezárás után feltárt szabálytalan összegeket.

5. **A LEZÁRÁSKOR TÖRTÉNŐ JELENTÉSTÉTEL A VÉGREHAJTÁSRÓL**

Az 1255/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([12]) 2. cikke értelmében a lezáráskor kiadott záró végrehajtási jelentésnek a következő elemeket kell tartalmaznia:

– a program végrehajtásával kapcsolatos információk a részben vagy teljes egészükben végrehajtott műveletekre vonatkozó közös mutatókra való hivatkozással;

– a FEAD-rendelet 5. cikkének (6), (11) és – adott esetben – (13) bekezdésében foglalt elvek figyelembevételével megvalósuló intézkedésekre vonatkozó információk és a szóban forgó intézkedések értékelése.

A záró végrehajtási jelentésben szereplő adatoknak csak arra kell vonatkozniuk, amit a program keretében támogatott műveletek révén 2023. december 31-ig kiosztottak. A 2023 végéig megvásárolt, de ki nem osztott élelmiszer vagy alapvető anyagi támogatás nem foglalható bele a záró végrehajtási jelentésbe.

Ezenkívül azoknak a tagállamoknak, amelyekben a leginkább rászoruló személyek társadalmi befogadására irányuló operatív programokat (II. típusú operatív program) hajtanak végre, be kell nyújtaniuk a következőket:

– a programspecifikus mutatókra és a számszerűsített célértékekre vonatkozó adatok,

([11]) A tagállamok kérhetik az előrehozott lezárást, feltéve, hogy elvégezték a program végrehajtásához kapcsolódó valamennyi tevékenységet. Ilyen esetekben egy korábbi (2023. július 1. – 2024. június 30. előtti) számviteli év tekintendő a program utolsó számviteli évének.

([12]) A Bizottság 1255/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete (2014. július 17.) a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alapról szóló 223/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az éves és a záró végrehajtási jelentések tartalmának és ezen belül a közös mutatók listájának a megállapítása révén történő kiegészítéséről (HL L 337., 2014.11.25., 34. o.).

– az eredménymutatók változásaira vonatkozó információk,

– a program egyedi célkitűzéseinek megvalósítása tekintetében elért előrehaladásra vonatkozó információk és értékelés.

6. SZABÁLYTALANSÁGOK

Az egyes számviteli évekre vonatkozó elszámolásoknak – beleértve az utolsó évet is – tartalmazniuk kell a következőket:

– a számviteli év során visszavont és visszatérített összegek;

– a számviteli év végén visszatérítendő összegek; valamint

– a vissza nem téríttethető összegek ([13]).

A visszavonások és visszatérítések, a visszatérítendő összegek és a vissza nem téríttethető összegek jelentésének formátumát az (EU) 2015/341 bizottsági végrehajtási rendelet ([14]) V. mellékletében foglalt minta (2., 3., illetve 4. függelék) határozza meg.

A tagállamoknak a kapcsolódó kiadásokról szóló nyilatkozat számviteli éve szerinti bontásban fel kell tüntetniük a számviteli év során visszavont és visszafizettetett összegeket, valamint a függőben lévő visszafizettetéseket, a számviteli év végén fennálló állapot szerint.

6.1. Szabálytalanságok kezelése az utolsó számviteli évben

Mivel a 2024. július 31-ig benyújtandó utolsó időközi kifizetési kérelmet követően nem nyújtható be újabb kifizetési kérelem a Bizottsághoz, a szükséges levonásokat (függetlenül attól, hogy azok az előző számviteli években bejelentett kiadásokra vonatkozhatnak) az utolsó számviteli évre vonatkozó elszámolásokban végre kell hajtani, és az elszámolásminta 5. függelékével összhangban be kell jelenteni.

A FEAD-rendelet 49. cikkének (2) bekezdése értelmében a tagállamok dönthetnek úgy, hogy – mivel folyamatban van egy adott kiadás jogszerűségének és szabályszerűségének értékelése – nem szerepeltetik a kiadást az utolsó számviteli év elszámolásaiban. Ha az ilyen kiadást a későbbiekben jogszerűnek és szabályszerűnek találják, azt nem lehet újra bejelenteni, mivel nincsenek későbbi időközi kifizetési kérelmek, amelyekbe bele lehetne foglalni.

6.2. Visszatérítendő és vissza nem téríttethető összegek

Az utolsó számviteli évre vonatkozó elszámolásokban a tagállamok feltüntetnek olyan visszatérítendő és vissza nem téríttethető összegeket, amelyek nemcsak az előző számviteli években, hanem az utolsó számviteli évben bejelentett kiadásokhoz is kapcsolódnak ([15]). Emellett az utolsó számviteli évre vonatkozó elszámolásokban feltüntethetik azokat az összegeket is, amelyek az utolsó számviteli év végét követően, de a lezárási dokumentumok benyújtása előtt váltak visszatérítendő vagy vissza nem téríttethető összegekké ([16]).

A Bizottság a végső egyenleg kiszámításából kizárja a visszatérítendőként és vissza nem téríttethetőként bejelentett összegeket ([17]).

A Bizottság a visszafizettetési eljárás eredménye és/vagy a vissza nem téríttethető összegekkel kapcsolatos – az (EU) 2016/1986 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendeletben ([18]) meghatározott eljárásnak megfelelően elvégzett – bizottsági értékelés alapján határoz arról, hogy a bejelentett összegeket visszatéríti-e az Unió költségvetéséből. Az elszámolások 3. és 4. függelékében szereplő, az utolsó számviteli évben bejelentett kiadásokhoz kapcsolódó összegeket fel kell tüntetni az elszámolások 1. függelékének A. oszlopában annak érdekében, hogy az uniós költségvetésből történő esetleges jövőbeli visszatérítésük a vonatkozó eljárások vagy értékelések eredményétől függően lehetővé váljon.

([13]) A FEAD-rendelet 49. cikke (1) bekezdésének b) pontja.

([14]) A Bizottság (EU) 2015/341 végrehajtási rendelete (2015. február 20.) a 223/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek meghatározott információk Bizottsághoz való benyújtására használt minták tekintetében való végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 60., 2015.3.4., 1. o.).

([15]) Annak érdekében, hogy a tagállamok élhessenek azzal a lehetőséggel, hogy visszatérítendő összegeket a záráskor vagy a lezárás után a programozási időszak utolsó számviteli évére vonatkozóan visszatérítendő összegek tekintetében vissza nem téríttethetőnek nyilvánítsanak.

([16]) Az utolsó számviteli évre vonatkozó megbízhatósági dokumentumok.

([17]) Ez azt eredményezi, hogy pozitív végső egyenleg esetén alacsonyabb összeget kell kifizetni vagy elszámolni, azokban az esetekben pedig, amikor a végső egyenleg visszafizettetést mutat, magasabb összeget kell visszafizetni.

([18]) A Bizottság (EU) 2016/1986 felhatalmazáson alapuló rendelete (2016. június 30.) a 223/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alap kapcsán a nem visszafizettethető összegek tagállamok általi megtérítésének előírására vonatkozó feltételek és eljárások tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 306., 2016.11.15., 1. o.).

A tagállamnak a lehető leghamarabb tájékoztatnia kell a Bizottságot a folyamatban lévő visszafizettetési eljárás eredményéről.

Amennyiben egy tagállam arra a következtetésre jut, hogy a vissza nem térítthető összegeket az uniós költségvetésre kell terhelni, úgy e következtetés megerősítésére az (EU) 2016/1986 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet mellékletében található formanyomtatvány felhasználásával kérelmet kell benyújtania a Bizottsághoz ([19]). A Bizottság eldönti, hogy a vissza nem térítthető összegeket a felhatalmazáson alapuló rendelet 3. cikkében megállapított szabályokkal összhangban az uniós költségvetésre kell-e terhelni. Ez az eljárás az (EU) 2015/341 bizottsági végrehajtási rendelet V. mellékletében meghatározott elszámolásminta 4. függelékében („nem visszatéríthető összegek") szereplő vissza nem térítthető összegekre, valamint az ugyanezen melléklet 3. függelékében („visszatérítendő összegek") szereplő azon visszafizettetendő összegekre vonatkozik, amelyek az utolsó számviteli évre vonatkozó elszámolások benyújtását követően vissza nem térithetővé válhatnak.

6.3. **A Bizottságnak már bejelentett kiadások további programhatósági ellenőrzését eredményező szabálytalanságok kockázata**

Amennyiben a szabálytalanságok olyan kockázatát tárják fel, amely a Bizottságnak már bejelentett kiadások további programhatósági ellenőrzését eredményezi, a nemzeti hatóságoknak be kell tartaniuk a következő határidőket:

– a FEAD-rendelet 49. cikkének (2) bekezdése szerint az utolsó számviteli évet megelőző bármely számviteli év beszámolójából levont kiadások esetében a kiegészítő ellenőrzéseket időben le kell zárni ahhoz, hogy a kiadásokat legkésőbb az utolsó időközi kifizetési kérelemben be lehessen jelenteni, amelynek benyújtási határideje 2024. július 31.;

– amennyiben fennáll a kockázata annak, hogy a szabálytalanságok miatt az utolsó számviteli évben bejelentett kiadások további ellenőrzésére kerül sor, a kiadás jogszerűségére és szabályszerűségére vonatkozó döntést, és így annak eldöntését, hogy a kiadás szerepelhet-e az utolsó számviteli évre vonatkozó elszámolásokban, vagy le kell azokból vonni, a 2025. február 15-i, illetve – amennyiben a Bizottság meghosszabbítja a határidőt – 2025. március 1-jei határidővel benyújtandó elszámolások benyújtásának időpontjában kell meghozni.

7. **A LEZÁRÁSI DOKUMENTUMOK BENYÚJTÁSA**

7.1. **A lezárási dokumentumok benyújtási határideje**

A tagállamoknak 2025. február 15-ig kell benyújtaniuk a lezárási dokumentumokat ([20]). A Bizottság ezt a határidőt az érintett tagállam által a költségvetési rendelet 63. cikkének (7) bekezdése alapján benyújtott kérelem alapján 2025. március 1-jéig meghosszabbíthatja ([21]).

A Bizottság automatikusan visszavonja a még nyitott kötelezettségvállalásokat, ha a lezárási dokumentumok bármelyikét nem nyújtják be a Bizottságnak a 2025. február 15-i határidőig (illetve – amennyiben a Bizottság a határidőt meghosszabbítja – 2025. március 1-jéig) ([22]). Ilyen esetekben a program lezárására a rendelkezésre álló információk alapján kerül sor.

Bármely lezárási dokumentum benyújtásának elmulasztása a program irányítási és kontrollrendszerének olyan súlyos hiányosságára utalhat, amely veszélyezteti a program számára már kifizetett uniós hozzájárulást. Ilyen esetekben a Bizottság dönthet úgy, hogy pénzügyi korrekciót ír elő.

7.2. **A lezárási dokumentumok módosítása a benyújtási határidő lejárta után**

A tagállamok a benyújtási határidő lejárta után a lezárási dokumentumok egyikét sem módosíthatják, kivéve, ha a Bizottság módosítást kér, vagy elírás esetén.

([19]) A Bizottság (EU) 2016/1986 felhatalmazáson alapuló rendelete (2016. június 30.) a 223/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alap kapcsán a nem visszafizettethető összegek tagállamok általi megtérítésének előírására vonatkozó feltételek és eljárások tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 306., 2016.11.15., 1. o.).

([20]) A FEAD-rendelet 48. cikke és 52. cikkének (1) bekezdése, valamint a költségvetési rendelet 63. cikkének (5) bekezdése.

([21]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2018/1046 rendelete (2018. július 18.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról, az 1296/2013/EU, az 1301/2013/EU, az 1303/2013/EU, az 1304/2013/EU, az 1309/2013/EU, az 1316/2013/EU, a 223/2014/EU és a 283/2014/EU rendelet és az 541/2014/EU határozat módosításáról, valamint a 966/2012/EU, Euratom rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 193., 2018.7.30., 1. o.).

([22]) A FEAD-rendelet 59. cikkének (2) bekezdése.

7.3. **A dokumentumok elérhetősége**

A FEAD-rendelet 51. cikkének (1) bekezdésével összhangban a dokumentumok megőrzésének időtartama jogi eljárás esetén vagy a Bizottság kellően indokolt kérésére megszakítható.

8. **A LEZÁRÁSI DOKUMENTUMOK TARTALMA**

8.1. **Záró végrehajtási jelentés**

A FEAD-rendelet 13. cikkének (6) bekezdésével összhangban a záró végrehajtási jelentésnek tartalmaznia kell az 1255/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([23]) 2. cikkében előírt valamennyi információt.

A pénzügyi végrehajtási jelentésben szereplő információknak összhangban kell lenniük a záró kontrolljelentéssel, a zárónyilatkozattal és a záró költségnyilatkozattal.

A FEAD-rendelet 13. cikkének (5) bekezdésével összhangban a Bizottság megvizsgálja a záró végrehajtási jelentést, és annak kézhezvételétől számított öt hónapon belül tájékoztatja a tagállamot az észrevételeiről. Amennyiben a Bizottság ezen a határidőn belül nem tesz észrevételt, a jelentést elfogadottnak kell tekinteni.

A tagállamoknak két hónap áll rendelkezésükre, hogy válaszoljanak a Bizottságnak a záró végrehajtási jelentéssel kapcsolatos észrevételeire. A Bizottság ezt a határidőt a tagállam kérésére további két hónappal meghosszabbíthatja. A záró végrehajtási jelentés akkor tekinthető elfogadottak, ha a Bizottságnak nincs észrevétele, vagy ha a Bizottság valamennyi észrevételét megfelelően figyelembe vették.

8.2. **Elszámolások**

Minden más évhez hasonlóan az utolsó számviteli évre vonatkozó elszámolásoknak tartalmazniuk kell a FEAD-rendelet 49. cikkének (1) bekezdésében felsorolt információkat. Az elszámolások szerkezetét az (EU) 2015/341 bizottsági végrehajtási rendelet V. melléklete határozza meg ([24]).

Az utolsó számviteli évre vonatkozó elszámolásokat a bármely más számviteli év elszámolásainak vizsgálatára és elfogadására vonatkozó szabályok szerint kell vizsgálni és elfogadni.

A Bizottság az utolsó számviteli évre vonatkozó elszámolásokat a megfelelő eljárások alkalmazásával vizsgálja meg és fogadja el, majd 2025. május 31-ig tájékoztatja a tagállamot arról, hogy az elszámolásokat elfogadja-e teljesnek, pontosnak és valósnak ([25]).

8.3. **Vezetői nyilatkozat és éves összefoglaló**

Az összes számviteli évhez hasonlóan az utolsó számviteli évre vonatkozó vezetői nyilatkozat szerkezetét is az (EU) 2015/1386 bizottsági végrehajtási rendelet ([26]) I. melléklete határozza meg.

8.4. **Auditvélemény és kontrolljelentés**

Az összes számviteli évhez hasonlóan az utolsó számviteli évre vonatkozó auditvélemény szerkezetét is az (EU) 2015/1386 bizottsági végrehajtási rendelet III. melléklete határozza meg.

Minden más számviteli évhez hasonlóan az utolsó számviteli évre vonatkozó kontrolljelentés szerkezetét is az (EU) 2015/1386 bizottsági végrehajtási rendelet IV. melléklete határozza meg.

([23]) A Bizottság 1255/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete (2014. július 17.) a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alapról szóló 223/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az éves és a záró végrehajtási jelentések tartalmának és ezen belül a közös mutatók listájának a megállapítása révén történő kiegészítéséről (HL L 337., 2014.11.25., 34. o.).

([24]) A Bizottság (EU) 2015/341 végrehajtási rendelete (2015. február 20.) a 223/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek meghatározott információk Bizottsághoz való benyújtására használt minták tekintetében való végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 60., 2015.3.4., 1. o.).

([25]) A FEAD-rendelet 50. cikke.

([26]) A Bizottság (EU) 2015/1386 végrehajtási rendelete (2015. augusztus 12.) a 223/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a vezetői nyilatkozathoz, az auditstratégiához, az auditvéleményhez és az éves kontrolljelentéshez használt minták tekintetében való végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 214., 2015.8.13., 9. o.).

Az utolsó számviteli évre vonatkozó kontrolljelentésnek a következőket is tartalmaznia kell:

– a Bizottság vagy az Európai Számvevőszék által végzett ellenőrzésekből származó nyitott megállapításokra vonatkozó információk, amelyeket a kontrolljelentés 8. szakaszában („Egyéb információk") kell megadni;

– a mutatókkal kapcsolatos adatok megbízhatóságára vonatkozó bizonyosság.

Az utolsó számviteli évre vonatkozó kontrolljelentésben a nemzeti ellenőrző hatóságoknak arra a következtetésre kell jutniuk, hogy a mutatókkal kapcsolatos adatok megbízhatóak. Végső értékelést kell adniuk a 6. kulcsfontosságú követelményről is – „A monitoring, az értékelés, a pénzügyi irányítás, az ellenőrzés és az audit céljából történő adatgyűjtésre, adatrögzítésre és adattárolásra szolgáló, megbízható rendszerek" –, amelyet az 532/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([27]) II. mellékletének 1. táblázata rögzít. A végső értékelésének tartalmaznia kell különösen annak megerősítését, hogy a Bizottsághoz bejelentett összesített adatok helyesek.

9. A VÉGSŐ EGYENLEG KIFIZETÉSE

A Bizottság a végső egyenleget az utolsó számviteli év elszámolásai elfogadásának időpontját követő három hónapon belül, vagy amennyiben az későbbi időpont, a záró végrehajtási jelentés elfogadását követő egy hónapon belül fizeti ki ([28]).

Ez nem érinti a Bizottság arra vonatkozó hatáskörét, hogy megszakítsa a végsőegyenleg-kifizetés határidejét vagy felfüggessze a kifizetést.

10. JOGSZERŰSÉGI ÉS SZABÁLYSZERŰSÉGI KÉRDÉSEK

A Bizottság a végső egyenleg kifizetése és a program lezárása után kérdéseket vethet fel az elfogadott elszámolásokban szereplő kiadásokat érintő, alapul szolgáló tranzakciók jogszerűségével és szabályszerűségével kapcsolatban.

A program lezárása nem érinti a Bizottságnak azt a hatáskörét, miszerint a FEAD-rendelet 55. és 56. cikke értelmében pénzügyi korrekciókat írhat elő.

([27]) A Bizottság 532/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete (2014. március 13.) a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alapról szóló 223/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet kiegészítéséről (HL L 148., 2014.5.20., 54. o.).

([28]) A FEAD-rendelet 52. cikkének (2) bekezdése.

IV

(Tájékoztatások)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Euroátváltási árfolyamok [1]

2021. december 27.

(2021/C 522/02)

1 euro =

	Pénznem	Átváltási árfolyam		Pénznem	Átváltási árfolyam
USD	USA dollár	1,1312	CAD	Kanadai dollár	1,4529
JPY	Japán yen	129,79	HKD	Hongkongi dollár	8,8246
DKK	Dán korona	7,4362	NZD	Új-zélandi dollár	1,6660
GBP	Angol font	0,84330	SGD	Szingapúri dollár	1,5354
SEK	Svéd korona	10,3250	KRW	Dél-Koreai won	1 343,60
CHF	Svájci frank	1,0396	ZAR	Dél-Afrikai rand	17,5609
ISK	Izlandi korona	147,40	CNY	Kínai renminbi	7,2087
NOK	Norvég korona	10,0405	HRK	Horvát kuna	7,5025
BGN	Bulgár leva	1,9558	IDR	Indonéz rúpia	16 081,55
CZK	Cseh korona	25,139	MYR	Maláj ringgit	4,7318
HUF	Magyar forint	370,22	PHP	Fülöp-szigeteki peso	56,830
PLN	Lengyel zloty	4,6050	RUB	Orosz rubel	83,2088
RON	Román lej	4,9498	THB	Thaiföldi baht	37,963
TRY	Török líra	12,8099	BRL	Brazil real	6,4157
AUD	Ausztrál dollár	1,5685	MXN	Mexikói peso	23,3216
			INR	Indiai rúpia	84,8105

[1] *Forrás*: Az Európai Központi Bank (ECB) átváltási árfolyama.

A TAGÁLLAMOKTÓL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

A belső piacon történő elektronikus tranzakciókhoz kapcsolódó elektronikus azonosításról és bizalmi szolgáltatásokról szóló 910/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet [1] 9. cikkének (1) bekezdése szerint bejelentett elektronikus azonosítási rendszerek

(2021/C 522/03)

A rendszer elnevezése	A bejelentett rendszer részét képező elektronikus azonosítási eszközök	A bejelentő tagállam	Biztonsági szint	A rendszerért felelős hatóság	Az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő közzététel időpontja
Bővített hozzáférés-ellenőrzésen alapuló német elektronikus azonosítás	Nemzeti személyazonosító igazolvány Elektronikus tartózkodási engedély Elektronikus személyazonosító igazolvány (eID kártya) uniós polgároknak és EGT-állampolgároknak	Németországi Szövetségi Köztársaság	Magas	Szövetségi Belügyminisztérium Alt-Moabit 140 10557 Berlin DGI2@bmi.bund.de +49 30186810	2017.9.26. 2020.12.14.
SPID – nyilvános digitális személyazonosító rendszer	A következők által biztosított SPID elektronikus azonosítás: – Aruba PEC S.p.A. – Namirial S.p.A. – InfoCert S.p.A. – In.Te.S.A. S.p.A. – Poste Italiane S.p.A. – Register S.p.A. – Sielte S.p.A. – Telecom Italia Trust Technologies S.r.l.	Olaszország	Magas Jelentős Alacsony	AgID – Ügynökség a digitális Olaszországért Viale Liszt 21 00144 Roma eidas-spid@agid.gov.it +39 0685264407	2018.9.10.
	– Lepida S.p.A.				2019.9.13.
Nemzeti azonosítási és hitelesítési rendszer (NIAS)	Személyi azonosító kártya (eOI)	Horvát Köztársaság	Magas	Közigazgatási Minisztérium, Horvát Köztársaság Maksimirska 63 10000 Zágráb e-gradjani@uprava.hr	2018.11.7.
Észt e-személyazonosítási rendszer: ID card Észt e-személyazonosítási rendszer: RP card Észt e-személyazonosítási rendszer: Digi-ID	– Személyazonosító igazolvány (ID card) – Tartózkodási engedély (RP card) – Digitális személyazonosító igazolvány (Digi-ID) – e-tartózkodási engedély (e-Residency Digi-ID) – Mobiltelefonos személyazonosítás (Mobiil-ID) – Diplomata személyazonosító igazolvány	Észt Köztársaság	Magas	Rendőrség és Határőrizeti Testület Pärnu mnt 139 15060 Tallinn eid@politsei.ee +372 6123000	2018.11.7.

[1] HL L 257., 2014.8.28., 73. o..

A rendszer elnevezése	A bejelentett rendszer részét képező elektronikus azonosítási eszközök	A bejelentő tagállam	Biztonsági szint	A rendszerért felelős hatóság	Az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő közzététel időpontja
Észt e-személyazonosítási rendszer: e-Residency Digi-ID Észt e-személyazonosítási rendszer: Mobiil-ID Észt e-személyazonosítási rendszer: Diplomata személyazonosító igazolvány					
Documento Nacional de Identidad electrónico (DNIe)	Spanyol személyazonosító igazolvány (DNIe)	Spanyol Királyság	Magas	Belügyminisztérium – Spanyol Királyság C/ Julián González Segador, s/n 28043 Madrid divisiondedocumentacion@policia.es	2018.11.7.
Luxemburgi nemzeti személyazonosító igazolvány (eID kártya)	Luxemburgi e-személyazonosító (eID) igazolvány	Luxemburgi Nagyhercegség	Magas	Belügyminisztérium BP 10 L-2010 Luxembourg minint@mi.etat.lu secretariat@ctie.etat.lu +352 24784600	2018.11.7.
Belga e-személyazonosítási rendszer (FAS/eCards)	Elektronikus igazolvány (eCard) belga állampolgároknak Elektronikus igazolvány (eCard) külföldieknek	Belga Királyság	Magas	BOSA – Digitális Átalakulási Főigazgatóság Simon Bolivarlaan 30 1000 Brüsszel eidas@bosa.fgov.be	2018.12.27.
Cartão de Cidadão (CC)	Portugál nemzeti személyazonosító igazolvány (eID kártya)	Portugál Köztársaság	Magas	AMA – Közigazgatás-korszerűsítési Ügynökség Rua de Santa Marta 55, 3º 1150 - 294 Lisszabon ama@ama.pt +351 217231200	2019.2.28.
GOV.UK Verify	A következők által biztosított GOV.UK Verify elektronikus azonosítás: – Barclays – Experian – Post Office – SecureIdentity – Digidentity	Egyesült Királyság	Jelentős Alacsony	Government Digital Service (Digitális Kormányügynökség) The White Chapel Building 10 Whitechapel High St London E1 8QS eidas-support@digital.cabinet-office.gov.uk +44 78585008654	2019.5.2.

A rendszer elnevezése	A bejelentett rendszer részét képező elektronikus azonosítási eszközök	A bejelentő tagállam	Biztonsági szint	A rendszerért felelős hatóság	Az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő közzététel időpontja
Nemzeti személyazonosító igazolványon alapuló olasz e-személyazonosítás (CIE)	Elektronikus személyazonosító igazolvány (Carta di Identità Elettronica; CIE)	Olaszország	Magas	Belügyminisztérium Piazza del Viminale 1 00184 Róma segreteriaservizidemografici@interno.it +39 0646527751	2019.9.13.
Nemzeti személyazonosítási rendszer a Cseh Köztársaságban	Cseh e-személyazonosító igazolvány	Cseh Köztársaság	Magas	A Cseh Köztársaság Belügyminisztériuma Nad Štolou 936/3 P. O. BOX 21 170 34 Prága 7 eidas@mvcr.cz	2019.9.13.
Holland elektromos személyazonosítási bizalmi keretrendszer (Afsprakenstelsel Elektronische Toegangsdiensten)	Az eHerkenning által biztosított eszközök (vállalatoknak)	Holland Királyság	Magas Jelentős	Belügyi és királysági kapcsolatokért felelős minisztérium – Logius Postbus 96810 2509 JE Den Haag info@eherkenning.nl	2019.9.13.
Szlovák e-személyazonosítási rendszer	Szlovák e-személyazonosító igazolvány	Szlovák Köztársaság	Magas	A Szlovák Köztársaság beruházásokért és informatizációért felelős miniszterelnök-helyettesének irodája Štefánikova 15 811 05 Pozsony eidas@vicepremier.gov.sk +421 220928177	2019.12.18.
Lett e-személyazonosítási rendszer	eID karte eParaksts karte eParaksts karte+ eParaksts	Lettország	Magas Jelentős	Állampolgársági és Migrációügyi Hivatal (OCMA), A Lett Köztársaság Belügyminisztériuma Čiekurkalna 1. līnija 1 k-3 LV-1026, Riga rigas.1.nodala@pmlp.gov.lv Lett Állami Rádió- és Televíziós Központ (LVRTC) Ērgļu iela 14 Rīga LV-1012 eparaksts@eparaksts.lv	2019.12.18.
Belga e-személyazonosítási rendszer (FAS/itsme®)	itsme® mobilalkalmazás	Belga Királyság	Magas	BOSA – Digitális Átalakulási Főigazgatóság Simon Bolivarlaan 30 1000 Brüsszel eidas@bosa.fgov.be	2019.12.18.

A rendszer elnevezése	A bejelentett rendszer részét képező elektronikus azonosítási eszközök	A bejelentő tagállam	Biztonsági szint	A rendszerért felelős hatóság	Az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő közzététel időpontja
Dán e-személyazonosítási rendszer (NemID)	NemID kulcskártya NemID mobilalkalmazás NemID token NemID (hardveren) NemID IVR NemID mágneskártya (kulcskártya)	Dán Királyság	Jelentős	Pénzügyminisztérium – Digitalizációs Ügynökség Landgreven 4 1017 Koppenhága K digst@digst.dk +45 33925200	2020.4.8.
Chave Móvel Digital (CMD)	Digital Mobile Key (mobile eID)	Portugál Köztársaság	Magas	AMA – Közigazgatás-korszerűsítési Ügynökség Rua de Santa Marta 55, 3º 1150 - 294 Lisszabon ama@ama.pt +351 217231200	2020.4.8.
Litván e-személyazonosítási rendszer (ATK - *Asmens tapatybės kortelė*)	Litván nemzeti személyazonosító igazolvány	Litván Köztársaság	Magas	A Litván Köztársaság Belügyminisztériuma Šventaragio str. 2 Vilnius LT-01510 bendrasisd@vrm.lt +370 52717130	2020.8.21.
Dán e-személyazonosítási rendszer (DigiD)	DigiD	Holland Királyság	Jelentős Magas	A királysági kapcsolatokért felelős minisztérium – Logius Postbus 96810 2509 JE Hága logiussecretariaatproductiehuis@logius.nl	2020.8.21.
Máltai e-személyazonosítási rendszer (Identity Malta)	Elektronikus személyazonosító igazolvány (e-ID Card) Tartózkodási okmány (e-RP Card)	Máltai Köztársaság	Magas	Identity Malta Castagna Building Valley Road, Msida enquiries@identitymalta.com +356 25904900	2021.12.10.
Francia eID-rendszer (FranceConnect +/The Digital Identity La Poste)	L'Identité numérique La Poste (La Poste Mobile App)	Francia Köztársaság	Jelentős	DINUM (Tárcaközi Digitális Igazgatóság) 20 avenue de Ségur 75007 PÁRIZS eidas@franceconnect.gouv.fr	2021.12.10.

Az 5. cikk (2) bekezdése alapján benyújtandó Információk Európai Területi Társulás (ETT) létrehozása

(Az Európai Parlament és a Tanács 2006. július 5-i 1082/2006/EK rendelete (HL L 210., 2006.7.31., 19. o.))

(2021/C 522/04)

I. 1) **Név, cím és kapcsolattartó(k)**

Bejegyzett név: Deutsch-polnischer Geopark Muskauer Faltenbogen EVTZ mbH

Polsko-Niemiecki Geopark Łuk Mużakowa EUWT z o.o. [Muskauer Faltenbogen Német-Lengyel Geopark ETT zrt.]

Bejegyzett székhely: Alte Ziegelei Klein Kölzig, 03159 Neiße-Malxetal, Németország

Kapcsolattartó: Olaf Lalk

A társulás honlapja: https://www.muskauer-faltenbogen.de/

I. 2) **A társulás működésének időtartama**

A társulás működésének időtartama: határozatlan idejű

Bejegyezés kelte: 2021.11.5.

Közzététel kelte: 2021.11.24.

II. **CÉLOK**

A Geopark Muskauer Faltenbogen ETT zrt. fő célja a tagjai közötti, határokon átnyúló német-lengyel együttműködés koordinálása, elősegítése és ösztönzése a Geopark Muskauer Faltenbogen területének fenntartható fejlesztése érdekében. A Muskauer Faltenbogen ETT zrt. célja továbbá, hogy az alábbi feladatok elvégzésével hozzájáruljon az Unió gazdasági, társadalmi és területi kohéziójának megerősítéséhez.

A Geopark Muskauer Faltenbogen ETT zrt. feladatai a rendelkezésre álló pénzügyi források keretein belül a következők:

a) a European Geoparks Network (EGN) és a Global Geoparks Network (GGN) tagsági kötelezettségeinek teljesítése, mint például a tagsági díjak megfizetése, a rendszeres jelentéstétel és a szóban forgó hálózatokban való részvétel;

b) a német-lengyel Geopark Muskauer Faltenbogen bemutatása a nyilvánosság számára;

c) geotudományos és általános környezetvédelmi oktatási tervek, koncepciók és stratégiák kidolgozása, különösen a gyermekek és a fiatalok számára, valamint tervek, koncepciók és stratégiák kidolgozása a geoturisztikus infrastruktúrát illetően;

d) a béke előmozdítása a Geopark Muskauer Faltenbogen fenntartható fejlődése érdekében;

e) PR-, oktatási és német-lengyel projektek megvalósítása ezeken a területeken, önállóan vagy harmadik felekkel együttműködésben, valamint részvétel a Geopark fenntartható fejlődését szolgáló geológiai és történelmi dokumentációban;

f) hozzájárulás a geológiai és kulturális örökség, a táj és az élő természet védelméhez;

g) azoknak a pénzügyi forrásoknak a megszerzése, amelyek a Geopark Muskauer Faltenblatt ETT zrt. és tagjai feladatainak ellátásához szükségesek, beleértve a finanszírozás kérelmezését és az azzal való elszámolást;

h) gazdasági tevékenység a Geopark Muskauer Faltenbogen ETT zrt. kizárólagos piaci értékesítése céljából, amennyiben a taggyűlés úgy határoz.

III. **TOVÁBBI INFORMÁCIÓK A TÁRSULÁS NEVÉVEL KAPCSOLATBAN**

Rövid név vagy betűszó:

PL: „EUWT z o.o. Geopark Łuk Mużakowa”

DE: „EVTZ mbH Geopark Muskauer Faltenbogen”

IV. **TAGOK**

IV. 1) **A társulásban részt vevő tagok száma összesen:** 14

IV. 2) **Mely országokhoz tartoznak a társulás tagjai?** PL/DE

IV. 3) **Információ a társulás tagjairól**

Hivatalos megnevezés: Brody település

Levelezési cím: Rynek 2, 68-343 Brody, PL

Honlap: https://brody.pl

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Łęknica település

Levelezési cím: ul. Żurawska 1, 68-208 Łęknica, PL

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Przewóz település

Levelezési cím: pl. Partyzantów 1, 68-132 Przewóz, PL

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Trzebiel település

Levelezési cím: ul. Żarska 41, 68-212 Trzebiel, PL

Honlap: https://www.trzebiel.pl

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Tuplice település

Levelezési cím: ul. Mickiewicza 27, 68-219 Tuplice, PL

Honlap: https://tuplice.pl

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Żary városa

Levelezési cím: Rynek 1, 68-200 Żary, PL

Honlap: https://www.zary.pl

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Żary település

Levelezési cím: al. Jana Pawła II 6, 68-200 Żary, PL

Honlap:

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Lubusz (Lubuskie) vajdaság

Levelezési cím: ul. Podgórna 7, 65–057 Zielona Góra, PL

Honlap: https://www.lubuskie.pl

A tag típusa: regionális hatóság

Hivatalos megnevezés: Neiße-Malxetal (Dolina Nysa-Małksa) település

Levelezési cím: Muskauer Straße 8, 03159 Neiße-Malxetal, DE

Honlap: https://www.neisse-malxetal.de

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Felixsee (Feliksowy Jazor) település

Levelezési cím: Forster Straße 8, 03159 Döbern, DE

Honlap: https://www.amt-doebern-land.de

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Spree-Neiße (Sprjewja-Nysa) járás

Levelezési cím: Heinrich-Heine-Straße 1, 03149 Forst (Lausitz), DEE

Honlap: https://www.lkspn.de

A tag típusa: regionális hatóság

Hivatalos megnevezés: Gablenz (Gabłonc) település

Levelezési cím: Dorfstraße 19, 02953 Gablenz, DE

Honlap: https://gablenz-online.de

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Weißwasser/O. L. (Běła Woda) város

Levelezési cím: Marktplatz, 02943 Weißwasser, DE

Honlap: http://www.weisswasser.de

A tag típusa: helyi hatóság

Hivatalos megnevezés: Görlitz (Zhorjelc) járás

Levelezési cím: Bahnhofstraße 24, 02826 Görlitz, DE

Honlap: https://www.kreis-goerlitz.de

A tag típusa: regionális hatóság

Az 5. cikk (2) bekezdése alapján benyújtandó információk Európai Területi Társulás (ETT) létrehozása

(Az Európai Parlament és a Tanács 2006. július 5-i 1082/2006/EK rendelete (HL L 210., 2006.7.31., 19. o.))

(2021/C 522/05)

I.1. **Név, cím és kapcsolattartó**

Bejegyzett név: Euregio Connect mbH

Bejegyzett székhely: Innsbruck, Austria

Kapcsolattartó: Florian Phleps

A társulás honlapja: www.tirolwerbung.at

I.2. **A társulás működésének időtartama**

A társulás működésének időtartama: határozatlan idejű

Bejegyzés kelte: 2021.11.05.

Közzététel kelte: 2021.11.05.

II. **CÉLOK**

Az ETT a közjog hatálya alá tartozó jogi személy. Létrehozásának célja, hogy lehetővé tegye és előmozdítsa a területi együttműködést, ezen belül a tagjai közötti együttműködésből adódó határon átnyúló, transznacionális és régióközi tevékenység(ek)et, összhangban az ETT-rendelet 1. cikkének (2) bekezdésével.

Az ETT legfontosabb céljai a következők: a határon átnyúló együttműködés megszilárdítása és kiépítése régióközi és határon átnyúló turisztikai és sportprojektek tervezésében, lebonyolításában és finanszírozásában, különös tekintettel a „Tour of the Alps" kerékpárverseny megszervezésére.

III. **TOVÁBBI INFORMÁCIÓK A TÁRSULÁS NEVÉVEL KAPCSOLATBAN**

Angol név: Euregio Connect

Olasz név: Euregio Connect

IV. **TAGOK**

IV.1. **A társulásban részt vevő tagok száma összesen:** 3

IV.2. **Mely országokhoz tartoznak a társulás tagjai?** IT/AT

IV.3. **Információ a társulás tagjairól**

Hivatalos név: Tirol Werbung GmbH

Postacím: Maria-Theresien-Straße 55, 6020 Innsbruck (AT)

Honlap: www.tirolwerbung.at

A tag típusa: közvállalkozás

Hivatalos név: IDM Südtirol – Alto Adige

Postacím: Pfarrplatz 11, 39100 Bozen (IT)

Honlap: www.idm-suedtirol.com

A tag típusa: közvállalkozás

Hivatalos név: Trentino Marketing S.r.l.

Postacím: Via Romagnosi 11, 38122 Trento (IT)

Honlap: www.trentinomarketing.org/it/

A tag típusa: közvállalkozás

V

(Hirdetmények)

EGYÉB JOGI AKTUSOK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Tájékoztató – Nyilvános konzultáció

Az Európai Unióban földrajzi árujelzőként oltalomban részesítendő El Salvador-i földrajzi árujelzők

(2021/C 522/06)

Az egyrészről az Európai Unió és tagállamai, másrészről Közép-Amerika ([1]) között létrejött társulási megállapodás ([2]) (EU–Közép-Amerika társulási megállapodás) keretében El Salvador hatóságai a megállapodás alapján egy további földrajzi árujelző oltalmáért folyamodtak.

Az említett megállapodás és különösen annak 247. cikke lehetőséget biztosít a borok, szeszes italok, mezőgazdasági termékek és élelmiszerek további földrajzi árujelzőinek oltalmára a kialakított szabályok és eljárások alapján. Az illetékes hatóságok általi sikeres vizsgálatot követően az újabb földrajzi árujelző felvételre kerül a XVIII. mellékletbe (Oltalom alatt álló földrajzi jelzések) a Társulási Tanács vonatkozó szabályaival és eljárásaival összhangban.

A vizsgálat keretében Bizottság felhívja a tagállamokat és a harmadik országokat, valamint a valamely tagállamban vagy harmadik országban lakóhellyel, illetve székhellyel rendelkező, jogos érdekkel bíró természetes és jogi személyeket, hogy tegyék meg az oltalom elleni felszólalásaikat megfelelően indokolt nyilatkozat benyújtásával.

A felszólalási nyilatkozatoknak az e tájékoztató közzétételének napjától számított két hónapon belül kell beérkezniük a Bizottsághoz. A felszólalási nyilatkozatokat a következő e-mail-címre kell elküldeni: AGRI The Americas@ec.europa.eu

A Bizottság a felszólalási nyilatkozatokat csak akkor vizsgálja meg, ha azok a fenti határidőn belül érkeznek be, és alátámasztják, hogy az oltalomra javasolt elnevezés:

a) ütközik valamely növény- vagy állatfajta nevével, és ezáltal megtévesztheti a fogyasztókat a termék tényleges származása tekintetében;

b) részben vagy egészben azonos alakú (a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek minőségrendszereiről szóló, 2012. november 21-i 1151/2012/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ([3]) alapján) az Unióban már oltalom alatt álló, a következő weboldalon hozzáférhető valamely elnevezéssel:

   https://ec.europa.eu/info/food-farming-fisheries/food-safety-and-quality/certification/quality-labels/geographical-indications-register/

   vagy a nem uniós országokból származó, a következő weboldalakon nyilvánosan hozzáférhető kétoldalú megállapodások alapján az Unióban oltalom alatt álló földrajzi árujelzők valamelyikével: https://www.tmdn.org/giview/ vagy

   https://ec.europa.eu/info/sites/info/files/food-farming-fisheries/food_safety_and_quality/documents/list-gis-non-eu-countries-protected-in-eu_en.pdf

([1]) HL L 346., 2012.12.15., 3. o.
([2]) Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua és Panama.
([3]) HL L 343., 2012.12.14., 1. o.

c) valamely védjegy hírnevére, elismertségére és használatának időtartamára figyelemmel félrevezetheti a fogyasztót a termék valódi mibenlétének vonatkozásában;

d) veszélyezteti egy részben vagy egészben azonos elnevezés vagy védjegy, illetve olyan termékek létét, amelyeket az e tájékoztató közzétételének napját megelőzően már legalább öt éven keresztül jogszerűen forgalmaztak;

e) a felszólalási nyilatkozatban foglalt adatok alapján köznevesült kifejezésnek minősülhet.

A fent említett kritériumokat az Unió területének vonatkozásában kell értékelni; e terület alatt a szellemi tulajdonhoz fűződő jogok esetében csak az(ok) a terület(ek) értendő(k), ahol az említett jogok védelem alatt állnak. Az elnevezés akkor kerül oltalom alá az Európai Unióban, ha az említett eljárás sikeresen lezárul, és elfogadásra kerül az elnevezésnek a fent említett megállapodásba való felvételét megvalósító jogi aktus.

Az Európai Unióban mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi árujelzőjeként oltalomban részesítendő El Salvador-i földrajzi árujelzők

Az El Salvadorban bejegyzett elnevezés	Rövid leírás
CAFÉ ALOTEPEC	Kávé
CAFÉ BÁLSAMO QUEZALTEPEC	Kávé
CAFÉ CACAHUATIQUE	Kávé
CAFÉ CHICHONTEPEC	Kávé
CAFÉ TECAPA CHINAMECA	Kávé
CAMARÓN BAHÍA DE JIQUILISCO	Garnélarák
CHAPARRO	Gabonaalapú desztillált szeszes ital
JOCOTE BARÓN ROJO SAN LORENZO	Friss gyümölcs
LOROCO SAN LORENZO	Friss zöldség
PUPUSA DE ARROZ DE OLOCUILTA	Rizsből készült, vastag, sült laposkenyér (tortilla)

ISSN 1977-0979 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-518X (nyomtatott kiadás)

Az Európai Unió
Kiadóhivatala
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU